

فَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَوْمَ يُنْفَخُ الْأَشْجَارُ وَأَنْتَ اللَّهُ عَالِمُ الْغُيُوبِ  
 دین کی نصرت کے لئے اک آسمان پر شور ہے عسی آف بَعَثْتِكَ لَكَ بِكَ مَقَامًا مَحْمُودًا  
 اب گیا وقت خزاں

فادین احقر ذیل نمبر ۸۳۵

بسم اللہ

بیت اللہ عالیہ پشاور  
 پتہ: پشاور

فہرست مضامین

- حضرت امیر - نامہ لندن
- حضرت خلیفۃ امیر کثیر میں
- چرا مسلمان بنانا
- بادری اور شراب
- لندن میں
- لندن میں احمدیوں کی عید تھی
- مذہب میں تازہ جہت
- اسلام میں حریت و مساوات
- احمدیہ وفد منگولیا میں
- کلکتہ میں تبلیغی جلسے
- الفضل ابو لاطین کا محبوب
- اشتمالات
- نمبریں

دنیا میں ایک نبی آیا پونہ نے اسکو قبول کیا۔ لیکن خدا قبول کرے گا اور بڑے زور اور جھگڑوں سے اسکی سچائی ظاہر کر دیگا۔ (الہامی معراج عود میں)

مضامین بنام اطر  
 کاروباری امور کے

متعلق خط و کتابت بنام

یہ بھروسہ

الفصل

Digitized by Khilafat Library Rabwah

ایڈیٹر: غلام نبی اسسٹنٹ: مہر محمد خان



سوموار اور جمعرات

نمبر ۲۴ مورخہ ۲۶ ستمبر ۱۹۲۱ء شنبہ ۱۰ یوم ذو  
 مطابق ۲۳ محرم ۱۳۴۰ھ جلد ۹

سبارک علی صاحب نے پڑھا۔ اور اسی ایسا دلچسپ بنا پا۔ کہ  
 حاضرین اس سے لڑنے کے طور پر محفوظ ہوئے۔ مولوی  
 صاحب نے دورانِ خطبہ میں قربانی کی حقیقت و حاصل  
 مقصد پر نہایت بسوط بحث کی۔  
 میں نے ایک پہلے خط میں آپ کو اطلاع دی تھی۔ کہ  
 تعلیم یافتہ انگریز زیر تبلیغ ہیں۔ آج ان میں سے ایک کا  
 آیا ہے۔ جو از سال ہے  
 احمد نے اس نوجوان نے اسلام قبول کر لیا ہے۔ اور سلسلہ ختم  
 ہو گیا ہے۔ یہ نوجوان روٹن کیننگ تھا۔ کیننگ کا نام کتاب ہے اور نہایت  
 شریف لطیف نوجوان ہے۔ احباب کی استقامت کے لئے دعا فرمائیں  
 علاوہ ایک اور روسی زیر تبلیغ ہے اور امید ہے کہ انشاء اللہ ختم  
 متعلق ہی ایک ہفتوں میں خوشخبری آجگود بجا دیگی  
 مولوی سبارک علی صاحب دیگر احباب کچھ وغیرہ دیوہ میں جا رہے ہیں

نامہ لندن  
 (نوشتہ ملک محمد حسین صاحب پیر پٹنہ لاہور۔ ۱۸ اگست ۱۹۲۱ء)  
 عید صبحی لندن میں  
 احمدیہ مسجد میں اجتماع  
 ایک انگریز نو مسلم

السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔ عید صبحی یہاں ۱۴ اگست  
 بروز ایت وارہوئی احمدی براہران و دیگر نو مسلم یورپین  
 اصحاب نماز عید میں شریک ہوئے۔ ان کے علاوہ غیر مسلم  
 جنٹلمین اور لیڈیالز موجود تھیں۔ خلیفہ جناب مولوی

المہینہ  
 حضرت خلیفۃ امیر ثانی ایدہ اللہ تعالیٰ چو کہ عنقریب تشریف  
 لائیں گے ہیں اسلئے احباب دارالان کے پتہ پر حضور کے نام  
 خطوط لکھیں  
 مدرسہ احمدیہ اور نائی سکول موسیٰ تعطیلات کے بعد ۳ اکتوبر کو  
 کھیلنگے طلباء کو اس تاریخ تک پہنچ جانا چاہیئے  
 حضرت خلیفۃ امیر ثانی ایدہ اللہ تعالیٰ چو کہ  
 متعلق جو تقریر فرمائی تھی۔ اور جو نہایت مفید اور کارآمد  
 نصائح پر مشتمل ہے۔ مگر میری قسم علی صاحب نے جیسی سائز پر  
 نہایت عمدہ چھپوا کر شائع کر دی ہے۔ جلد کی قیمت ایک روپیہ  
 اور بے جلد کی ۱۰ روپے ہے۔ احباب جو اگر مستفیض ہوں

خانہ اشاعت مولانا محمد رفیع صاحب

سلسلہ جاری ہے۔ عید کے روز سبھی جین جی صاحب جو ایک بڑے بھاری  
 ہیں اور اس وقت انڈیا (پریڈی) کے بعد مشہور اس صاحب پر سب سے زیادہ تائید  
 کی طرف سے ڈینی گرت ہو کر آئے ہوئے ہیں۔ سب سے تشریف لائے۔ انہوں نے مجھ  
 مسجد کا نقشہ دیکھا۔ اور پرنک سلسلہ عالیہ کی نسبت مولوی مبارک علی صاحب  
 گفتگو کرتے ہیں۔ انہوں نے بڑا زور دیا کہ تم لوگ انڈیا یعنی ایٹ اڈویس  
 میں اپنا مشن قائم کرو۔ وہاں کے باشندگان کو اسلامی تعلیم دینی منہدی  
 اللہ کالا لکھ لاکھ شکر ہے کہ اس فہمیدہ منہج پر بہت زیادہ زور  
 ہوئی۔ ایک اور امر جو نہایت دلچسپ ہے۔ یہ ہے کہ جس روز ہم لوگ عید  
 پڑھ رہے تھے۔ اس روز مشن کی ایک کانفرنس میں ایک بڑے پادری یعنی  
 ڈین آن کارلائل نے فرمان ایڈریس میں مسیح کی الوہیت کو باطل قرار دیا  
 جس کو تمام عیسائی دنیا میں ایک شور مچ گیا ہے۔ اس کا اس جگہ کے اخبارات  
 نہایت عجیب پیرایہ میں بیان کیا ہے۔ دو تین اخبارات نے ہماری عید کی  
 نماز اور خطبہ کے وقت کے نوٹوں میں کئے اور لکھا کہ آج کا عجیب واقعہ یہی  
 کہ ادھر مسلمان نماز پڑھ رہے تھے۔ ادھر عیسائیت پر ڈین آن کارلائل  
 نے برب گرایا ہے۔ کیا عجیب واقعہ اور اتفاق ہے!  
 ترجمہ چھٹی سٹر ایڈورڈ بیکن۔

پیارے بھائی! میں آپ کی عنایت کا شکر یہ ادا کرتا ہوں کہ آپ نے  
 مجھے اپنا خطبہ پڑھنے کے لئے مدد نہ کیا ہے۔ آپ کو یہ شکر نہایت خوش  
 ہوگی۔ کہ آج سے آپ مجھے اپنا مسلم بھائی سمجھیں گے۔ قریباً چھ  
 کا عرصہ ہوا کہ میں آپ کے سلسلہ سے واقف ہوا۔ اور مجھے اس کو  
 بڑی خوشی ہے۔ چند ایک خیالات جو اس عرصہ میں میرے دل میں تھے  
 آپ کے لئے خالی اندوہی نہ ہونگے۔  
 جب میں اپنی مرتبہ مسجد میں آیا تو اس وقت بھی میں اس مذہب سے  
 جس میں مجھے تعلیم دی گئی تھی۔ مطمئن نہ تھا۔ اور میرے دل میں  
 دوسرے کئیوں کا تعلیم کے متعلق شکوک پیدا ہو چکے تھے۔ جو  
 مجھے بہت حیران کرتے تھے۔ میں نے عیسائیت کے دوسرے  
 فرقوں کو بھی جاسنا۔ مگر وہ اس قدر بے ہودہ ثابت ہوئے کہ مجھے  
 آخر پر قسم لگا عیسائیت کو ترک کر کے دوسرے کئیوں کا تعلیم اختیار  
 کرنی پڑی۔ دوسری جانب میرے مسجد میں آنے سے مجھے میری  
 کوششیں باآدر ہوتی ہوئی نظر آئیں۔ میری گفتگو جو آپ سے  
 اور سٹریاں ساریب سے اور حال کی گفتگو جو سٹر اگسٹ سے ہوئی  
 ان تمام سے مجھے معلوم ہوا۔ کہ اسلام واقعی ایک اعلیٰ درجہ کا  
 روحانی ترقی دینے والا مذہب ہے۔ اور آہستہ آہستہ اسلام کی  
 تعلیم میری روح میں داخل ہو گئی۔ ایک بہ ایک میرے پانے

عقائد زائل ہوتے گئے۔ اور بغیر کسی قسم کی اپنی کوشش کے  
 اس کا رد و انکار نے جو محض قدرتی طور پر کام کرتی تھی۔ اپنا کام  
 مجھ پر پورے طور پر کیا۔ ان عقائد باطلہ کی جگہ اسلام کی سچائی  
 مجھ میں آگئی۔ اور مجھے اب اسلام کی حقانیت کا سچا اور مستحکم  
 اعتقاد ہے۔ اور میں خیال کرتا ہوں۔ کہ اگر اب میں زیادہ یہ  
 کسی دوسرے مذہب کا پرانے نام ممبر رہوں۔ تو یہ اللہ تعالیٰ  
 کی عنایت اور رحمت کی تحقیر ہوگی۔

اس کا رد و مطلق نے حقانیت اور راستی کا مجھے راستہ دکھایا  
 ہے۔ اور مجھ پر زور ہے۔ کہ میں اس راستی کو شکر تہ کے ساتھ  
 قبول کروں۔

براہر سبب نے مجھے ایک چھوٹی سی سبز رنگ کی کتاب نماز  
 دی تھی۔ اور میں نے اس کے مطابق وقتاً فوقتاً نماز ادا کی  
 مگر اس ہفتہ کے سوموار کے روز سے میں نماز باقاعدہ پڑھ  
 رہا ہوں۔ اور شکر ہے کہ ان ہدایات کے مطابق جو کتاب  
 میں دیج ہیں۔ میں وضو تک ایک طریقہ پر کر لیتا ہوں۔ اس کے  
 اثرات جو مجھ پر گذشتہ ایوار سے ظاہر ہو رہے ہیں۔ انہوں  
 محسوس کرتا ہوں۔

میں آپ کا اور دوسرے تمام بھائیوں کا اس مہربانی کا شکر یہ  
 ادا کرتا ہوں کہ آپ لوگوں نے صبر اور استقلال کے ساتھ مجھے اس  
 عظیم الشان برکت کا رت دکھلایا۔ جو انسان فانی کے لئے  
 بنائیت اعلیٰ چیز ہے۔ یعنی راستی اور سچ۔ مگر مجھے یقین ہے  
 کہ آپ اس سے حیران نہ ہونگے۔ والسلام۔ انشاء اللہ تبارک  
 و تعالیٰ کو ملاقات ہوگی۔  
 آپ کا ایڈورڈ اے۔ بیکن۔

## حضرت خلیفۃ المسیح کشمیری

مکرمی جناب ایڈیٹر صاحب اخبار الفضل  
 السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ۔ حضرت اقدس لی ڈائری میں  
 مورخہ ۱۶ ستمبر کو صحیح سے حضور  
 نے اسی جگہ چلینے کہاں  
 مگر حضور نے ارادہ فرمایا کہ نماز جمعہ کے  
 آگے جمعہ ہوا کرتا ہے۔ بارہ بجے کے  
 یہ حضور کی طبیعت بہت  
 زیادہ خراب ہو گئی۔ حتیٰ کہ حضور نے  
 بے تاب بھی بہت ہو گئی  
 ہمارا زیادہ ہو گیا تھا۔ اور ساتھ ہی

چار بجے کے قریب حضور کی طبیعت بفضلہ تعالیٰ نسبتاً اچھی ہو گئی  
 اور حضور نے نماز عصر کے لئے تشریف لائے۔ اس سفر میں حضور نے  
 ایک ڈیا میں دیکھا تھا کہ ایک خط ہوائی جہاز کے ذریعہ حضور کے  
 نام آیا ہے۔ اور لفظ کی پشت پر حرفت. m. a. لکھے ہیں  
 اور ایک اور حرفت ہے۔ جو یاد نہیں رہا۔ سو ذرا تعالیٰ کے فضل سے  
 حضور کی یہ رو یا بعینہ پوری ہوئی۔ لفظ کی پشت پر ایک خط  
 چسپان تھا۔ جس پر لکھا ہوا تھا By air mail (یعنی  
 بذریعہ ہوائی جہاز) اور خط لکھنے والے صاحب نے اپنے ہاتھ سے  
 بھی یہی لکھا تھا۔

مورخہ ۱۷ کو حضور کو ننانوے تا حرارت رہی۔ ابھی تک پاؤں میں  
 کچھ تکلیف باقی ہے۔ حضور مانگ بر سر کے لئے تشریف لے گئے۔  
 موضع بنڈ پورہ کے چند احباب حضور کی زیارت کو حاضر ہوئے۔ مورخہ ۱۸ کو  
 بھی حضور کو خفیت سی حرارت ہو گئی۔ حضور تھوڑی دُور پیدل سیر کو  
 تشریف لے گئے۔

مورخہ ۱۹ کو حرارت زیادہ ہو گئی۔ حضور کو باری کا بخار ہے بعد  
 نماز مغرب دیر تک باقی ہوتی رہی۔ حضور نے فرمایا کہ میں نے  
 ایک رو یا میں دیکھا کہ غیر باعین میں سے دو بڑے آدمی مجھے ملے  
 ہیں۔ میں ان سے کہتا ہوں۔ دیکھو خدا تعالیٰ نے مجھے فرمایا ہے کہ  
 جو شخص تمہاری بیعت سے الگ رہے گا۔ میں (یعنی خدا تعالیٰ)  
 اس سے نمازوں کی لذت چھین لاؤں گا۔ یہ شکر انہیں سے ایک دیوار  
 کی طرف منہ کر کے بیچ بیچ کر رویا۔ اور پھر کہنے لگا کہ خدا کی قسم  
 میری اب ایسی ہی حالت ہے۔ مجھے نمازوں میں بالکل مزا نہیں آتا۔  
 موضع آسنور سے چند احباب حضور سے ملنے کے لئے حاضر ہوئے  
 اللہ تعالیٰ انہو اخلاص میں اور بھی ترقی سے۔

مورخہ ۲۰ کو حضور کی طبیعت نسبتاً اچھی رہی۔ حضور دس بجے قریب  
 سیر کو تشریف لیگی۔ اور ایک گھنٹے کے بعد بالکشن صاحب کو ملے  
 حضور کو دیکھنے کے لئے چار بجے سے چھ بجے تک کا وقت دیا تھا  
 اس لئے چار بجے کے بعد حضور ان کے ہاں تشریف لے گئے۔ حضور کا  
 پندرہ بفضلہ تعالیٰ نسبتاً بہت اچھا ہے۔ گوئی اچھی منہ ہی رہتی ہے  
 عنقریب حضور یہاں سے قادیان روانہ ہونگے۔ اسلئے دُور  
 دور کے احباب قادیان کے پتہ پر حضور کو خط لکھیں۔ خاکسار  
 بھی تمام احباب سے دعا کی درخواست کرتا ہے۔  
 خاکسار سید محمود اللہ شاہ  
 از سری نگر کشمیر

# الفضل

قادیان دارالامان - ۲۴ ستمبر ۱۹۲۱ء

## جبراً مسلمان بنانا

مالابار میں مولوں کے ہندوؤں کو جبراً مسلمان بنانے کے متعلق جو خبریں شائع ہوئی ہیں۔ ان کی وجہ سے ہندوؤں میں ایک خاص ہچل پیدا ہو گئی ہے۔ اور وہ طرح طرح کے اپنے غیظ و غضب کا اظہار کر رہے ہیں۔ اسپر مسلمان اخبار اور لیڈر برٹسے زوردار الفاظ میں ہندوؤں کی دلجوئی کر رہے اور مولوں سے نفرت کا اظہار کرتے ہوئے بتا رہے ہیں۔ کہ کسی کو جبراً مسلمان بنانا اسلام کی تعلیم کے قطعاً خلاف ہے۔ چنانچہ سیٹھ یعقوب حسن صاحب مدراس نے اخبارات میں جو اعلان کرنا لیے اس میں لکھتے ہیں :-

” فسادات مالابار کے دوران میں مولوں نے چند لوگوں کو زبردستی مسلمان بنایا ہے۔ مجھے یقین ہے۔ کہ میں تمام مسلمانان ہند کی رائے کا اظہار کرتا ہوں۔ جب میں یہ کہتا ہوں کہ ہم اس کارروائی پر نہ دل سے افسوس کرتے ہیں کیونکہ یہ قرآن شریف کے احکام کے خلاف ہے۔ قرآن شریف میں لکھا ہے کہ مذہب میں کوئی زبردستی نہیں کرنی چاہیے۔“

مولوں نے جو کارروائیاں کی ہیں۔ انہیں اس پند ہندو بھائیوں کو زبردستی مسلمان بنانا سب سے زیادہ مذموم کارروائی ہے۔ اس طرح پر انہوں نے خود اس مذہب کی بے عوقی اور بدنامی کی ہے جو کہ وہ جاہل بیرو ہیں؟

(پرتاپ - ۲۴ ستمبر ۱۹۲۱ء)

یہ تو ایک ایسے شخص کا اعلان ہے۔ جو انگریزی خوان طبقے کے لیڈروں میں سے ہے۔ اب ”علماء“ کے

سرکردہ رکن مولوی ابوالکلام صاحب کا اعلان بھی ملاحظہ ہو۔ لکھتے ہیں :-

” اگر کوئی ایسا جبر و تشدد کا واقعہ ظہور میں آیا کہ (یعنی مولوں نے ہندوؤں کو جبراً مسلمان بنایا ہے) تو میں کھلے طور پر اعلان کر دیتا ہوں۔ کہ ایسی حرکات از روئے قرآن و احکام اسلام قطعاً ممنوع اور ناجائز ہیں۔ اور ہر ایک مسلمان ان کو نفرت اور حقارت کی نگاہ سے دیکھتا ہے۔ مذہب اسلام میں کہیں یہ حکم نہیں کہ با بھڑوں کو مسلمان کیا جائے۔ برخلاف اس کے قرآن کریم میں کھلے الفاظ میں بیان کیا گیا ہے۔ لا الہ الا فی الدین کہ دین میں جبر نہیں ہونا چاہیے۔ مزید برآں حضرت رسول کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم مختلف تے لاشدین نے عملی طور پر اس حکم کی پیروی کی۔ اور کبھی اس کے خلاف عمل پیرا نہیں ہوئے۔

اگر یہ سچ ہے۔ کہ کسی مولے نے مذہب کی آڑ میں ذاتی انتقام لیا۔ اور لوگوں کو اسلام کے صحیح احکام کی خلاف ورزی کی۔ تو میں یہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو بتا ہوں کہ ایسی حرکات مذہب کا دین اسلام سے کوئی تعلق نہیں۔ اور وہ جو ایسی خلاف قانون حرکات کے مرتکب ہیں۔ از روئے مذہب اسلام قابل مواخذہ ہیں۔“

(زمیندار - ۲۴ ستمبر ۱۹۲۱ء)

یہ سب کچھ صحیح۔ کہ اسلام کسی کو جبراً مسلمان بنانے کی اجازت نہیں دیتا اور صاف طور پر بتاتا ہے کہ دین میں جبر نہیں ہونا چاہیے۔ لیکن کیا باوجود اس کے ہمارے مسلمان بھائیوں کا یہ عقیدہ نہیں ہے۔ کہ امام مہدی جب ظاہر ہونگے۔ اور حضرت عیسیٰ آسمان سے اترینگے تو تواریکے ذریعہ تمام دنیا کو مسلمان بنا لینگے۔ اور ان کے زمانہ میں غیر مذہب کا کوئی انسان روئے زمین پر نہیں آسکیگا؟

جن لوگوں کے نزدیک امام مہدی لوگوں کو جبراً مسلمان بنا سکیں گے۔ اور ان کا یہ فعل نہ اسلام کے خلاف ہوگا نہ رسول کریم اور خلفائے راشدین کے طرز عمل کے

خلاف۔ اور نہ انہیں قابل مواخذہ ٹھہرایا گیا۔ وہ کسی اور قسم کے کسی قسم کے فعل کو کیونکر ”قابل مواخذہ“ کہیں اسلام کے صحیح احکام کی خلاف ورزی اور مذہب اسلام کی بے عوقی اور بدنامی ”کرنا“ قرار دیکھتے ہیں؟

مسلمان بھائی جس امام مہدی اور جس مسیح موعود کے آنے کے منتظر ہیں۔ وہ جس وقت آئیں گے۔ اس وقت قرآن کریم دنیا میں موجود ہو گا یا نہیں۔ اگر ہو گا۔ تو اسکی وہ آیت جس میں لا الہ الا فی الدین فرمایا گیا ہے۔ عمل میں ہوگی یا منسوخ ہو جائیگی۔ اگر قابل عمل ہوگی تو فراموشی کا غیر مذہب کے لوگوں پر اس لئے تواریکھا نا۔ کہ انہیں مسلمان بنائیں کہاں تک تعلیم اسلام کے مطابق ہوگا؟

اگر یہ صحیح ہے۔ اور بالکل صحیح ہے کہ کسی کو زبردستی مسلمان بنانا قرآن شریف کے احکام کے خلاف ہے۔ اگر یہ درست ہے اور بالکل درست ہے۔ کہ ایسا کرنا اسلام کی بے عوقی اور بدنامی کا موجب بنتا ہے۔ اگر یہ ٹھیک ہے۔ اور بالکل ٹھیک ہے۔ کہ مذہب اسلام میں یہ حکم نہیں کہ با بھڑوں کو مسلمان کیا جائے۔ تو مسلمانوں کو سوچنا چاہیے۔ کہ امام مہدی کے متعلق جو خیال وہ اپنے دل میں بٹھائے ہوئے ہیں۔ وہ کہاں تک تعلیم اسلام کے مطابق اور حق و معقولیت کے قریب ہے؟ ہمارے سامنے عوام نہیں۔ بلکہ علماء بڑے زور غور سے اس بات کو ہمیشہ پیش کیا کرتے ہیں۔ کہ اگر

مرزا صاحب ہی امام مہدی اور مسیح موعود ہیں۔ جن کے آنے کی خبر دی گئی تھی۔ اور جن کی آمد کی اسلامی دنیا منتظر تھی۔ تو انہوں نے تواریکوں کو نہیں اٹھائی۔ اور ساری دنیا کو مسلمان کیوں نہیں بنالیا۔ چنانچہ حقوڑا ہی عرصہ ہوا۔ جب دور و نزدیک کے ”علماء“ نے قادیان میں جلسہ کیا۔ تو اس میں ہمارے خلاف جو بات ایک بڑی بڑی دلیل کے طور پر کئی مولوں نے پیش کی۔ وہ یہی تھی اور مولوی شاد اللہ جو آجکل سیاسی لیڈروں میں بھی قدم رکھتے ہیں۔ انہوں نے ڈنڈا ہاتھ میں لیکر اور ایک پنجابی کا شعر پڑھ کر جس میں کسی بد فحاش نے کہا ہے۔ چار کتابوں کے ساتھ پانچواں ڈنڈا آسمان

سے اترتا ہے۔ کہا حضرت عیسیٰ جب آئینگے۔ تو ان کے پاس ڈنڈا ہو گا۔ جس کی وجہ سے ان کو سب مذاہب کے اسلام قبول کر لینگے یا قتل کر دئے جائینگے۔

اس کے جواب میں ہم قرآن کریم کی آیات پیش کرتے ہیں۔ اسلام کی تعلیم بتاتے ہیں۔ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے خلفاء اربعہ کا طریق عمل دکھاتے ہیں۔ اور کھول کھول کر سمجھاتے ہیں۔ کہ اس قسم کے خیالات سے اسلام پر ہفت الزام آتا ہے۔ لیکن ہمارے مخالف اپنے میں نہیں آتے۔ اور یہی سمجھے بیٹھے ہیں کہ امام جہدی اور حضرت عیسیٰ آکر ساری دنیا کو جبراً مسلمان بنا لینگے۔ اور جو مسلمان نہ بنیں گے۔ ان کو قتل کر کے ان کی دولت و حکومت مسلمانوں کے سپرد کر دینگے۔

معلوم نہیں یہ عقیدہ کھنے والے لوگ کچھ یعقوب حسن صاحب اور مولوی ابوالکلام صاحب کے مذکورہ بالا اعلانات کو کس نظر سے دیکھینگے جنہیں کسی کو جبراً مسلمان بنانے کی نہ صرف سخت مذمت کی گئی ہے۔ بلکہ اسو اسلام کی تعلیم کے خلاف اور از رو اسلام قابل مواخذہ قرار دیا گیا ہے۔

اس میں شک نہیں۔ کہ مذکورہ بالا اعلان شائع کرنے کی اصل غرض صرف یہ ہے۔ کہ ہندوؤں کے جوش کو ٹھنڈا کیا جائے۔ اور ان سے جو دوستی اور رفاقت پیدا کی گئی ہے۔ اس میں رخنہ نہ پڑے۔ چنانچہ جہاں یعقوب حسن صاحب نے اپنے اعلان میں مولیوں کے اس فعل کا محو کہ ان لوگوں کو بتایا ہے۔ "جو مسلمانوں کو ہندوؤں کے ساتھ ملکر ایک مشترک مقصد قائم کرنے اور سوراخ اور خلافت کے معاملات میں ایک کافر کی رہنمائی میں چلنے پر ملامت کر رہے ہیں" وہاں مولوی ابوالکلام صاحب نے یہ یقین ظاہر کیا ہے۔ کہ "ہندو مسلم اتحاد۔ ایسی بنیاد پر استوار ہے۔ کہ ایسی بے سرو پا خبریں اُسے متزلزل نہیں کر سکتیں"

اور یہ صحیح ہے کہ اگر ایسی حالت نہ ہوتی۔ یعنی مسلمان لیڈر ہندوؤں کی سطحی میں نہ ہوتے۔ اپنی مقاصد میں کامیابی کا اظہار ان پر نہ رکھتے۔ اور ان کے ذریعہ خلافت حاصل کرنے کے امیدوار نہ ہوتے۔ تو غالباً مذکورہ بالا اعلان بھی شائع نہ ہوتے۔ نہ وہ اسلام کی اس تعلیم کے اعلان

اور اعتراف پر آمادہ ہوتے جیسا کہ انہی کے علماء آج تک ہمارے مقابلہ میں اڑی ہوئے ہیں۔ لیکن یہ بھی غنیمت ہے۔ کہ حالات نے انہیں اسلام کی وہ تعلیم یاد دلادی ہے۔ جو مسلمان بھولے ہوئے تھے۔ اور نہ صرف بھولے ہوئے تھے بلکہ اس کے خلاف سمجھو بیٹھے تھے۔ اور ضرورت اور غرض نے ان کو ایک ایسی صداقت کا اعتراف کرا لیا ہے جو اسلام کے ذہین اصول میں سے ایک ہے۔

اگر تمام مسلمان ہندوؤں کی خاطر ہی اس بات کو مان لیں اور اس غلط خیال کو بدل لیں۔ جو امام ہدی اور حضرت عیسیٰ کے متعلق رکھتے ہیں تو کم از کم ہندو مسلم اتحاد کا یہ نتیجہ قابل تعریف ہو گا۔ گو اس صورت میں یہ کہا جائیگا کہ مسلمانوں نے اپنی ایک غلط عقیدہ کی اصلاح کی ہے۔ انہیں کی کہ اسلام کی تعلیم اس کے خلاف ہے۔ بلکہ اس کی کہ ہندوؤں کے ساتھ جو راہ و رسم پیدا کر رہی ہیں اسے نقصان نہ پہنچ جائے۔

### پادری اور شراب

اخبار بندے مائرم ۱۷ ستمبر ۱۹۲۱ء میں زیر عنوان "پادری پادری کا وعظ شراب کے خلاف" شائع ہوا ہے کہ کھنڈو میں مسٹر سی فٹ جانسن کی آمد کے متعلق تیاری کے طور پر پادری نارمن مینٹ سول چیلن نے ایت و آ کو پرائسنٹ چرچ میں شراب کے خلاف وعظ کیا اور کہا کہ شراب پینا بالکل چھوڑ دینا چاہیے۔ جو لوگ شراب فروخت کرتے ہیں۔ ان کو بھی اپنی ضمیر کی پیروی کرنی چاہیے۔ ورنہ عیسائی کہلانا چھوڑ دینا چاہیے۔ اور کھنڈو میں چیلن نارمن صاحب سے دریافت کیا گیا ہے کہ اگر عیسائی صاحبان شراب کو ترک کر دیں۔ تو پھر مسیح ناصری کے ان الفاظ کے کیا معانی بیان کئے جائینگے کہ "پھر اس نے پیالہ لیکر شکر کیا اور کہا کہ اسکو لیکر آہیں بانٹ لو۔ کیونکہ میں تم سے کہتا ہوں کہ انگور کا شیرہ (شراب انگیزی بائبل) آپ سے کبھی نہ پیوں گا۔ جب تک خدا کی بادشاہت نہ آئے پھر اس نے روٹی لی۔ اور شکر کر کے توڑی۔ اور یہ کہہ کر

ان کو دی کہ یہ میرا بدن ہے۔ جو تمہاری واسطے دیا جاتا ہے میری یاد گاری کے لئے یہی کیا کرو۔ اور اسی طرح کھانے کے بعد پیالہ یہ کہہ کر دیا کہ یہ پیالہ میرا خون میں نیا عہد ہے۔ جو تمہاری واسطے پہنایا جاتا ہے۔" لوقا ۲۲: ۲۰-۲۱

چیلن صاحب کو معلوم ہو گا کہ عشاؤ ربانی جس کا حکم محولہ بالا حوالہ جات میں خود مسیح کا فرمودہ ہے۔ مسیحی مذہب کا ایک بہت بڑا اصل ہے۔ اور اس رسم مقدس کی ادائیگی کے لئے انگوری شراب نہایت ضروری ہے۔ پس نئے عہد کو تازہ کر نیوالی چیز کے خلاف چیلن صاحب کا وعظ کیا معنی رکھتا ہے۔

علاوہ ازیں چیلن صاحب کو معلوم ہو گا کہ مسیحی یسوع نے اپنا جلال سب سے پہلے چیلن میں اس طرح ظاہر کیا تھا کہ وہ پادریوں کی طہارت کے دستور کے مطابق پتھر کے چھکے رکھے تھے۔ اور ان میں دو دو تین تین من کی گنجائش تھی۔ یسوع نے ان سے کہا۔ شکوں میں پانی بھر دو۔ پس انہوں نے ان کو لبالب بھر دیا۔ پھر اس نے ان سے کہا کہ اب نکالو میری مجلس کے پاس لیجاؤ۔ پس وہ لے گئے۔ جب میری مجلس نے وہ پانی چکھا جو میرے (شراب) میں گیا تھا۔ اور نہ جانتا تھا کہ یہ کہاں سے آئی ہے۔ تو میری مجلس نے دوطحا کو بلایا کہ اس کے ہر شخص پہلے اچھی شراب پیش کرنا ہے۔ اور ناقص اس وقت جب پی کر چھک گئے۔ مگر تو نے اچھی شراب اب تک رکھ چھوڑی ہے۔ یہ نشانات کا آغاز یسوع نے قائم کیے چیلن میں دکھا کہ اپنا جلال ظاہر کیا۔ اور اس کے شاگرد اسپر ایمان لائے۔ (یوحنا ۴)

انجیل کے ان حوالہ جات کے ہوتے ہوئے چیلن صاحب کیونکر کہتے ہیں۔ "کہ شراب پینا بالکل چھوڑ دینا چاہیے اور کہ جو لوگ شراب فروخت کرتے ہیں۔ ان کو بھی اپنے ضمیر کی پیروی کرنی چاہیے۔ ورنہ عیسائی کہلانا چھوڑ دینا چاہیے۔ چیلن صاحب کے زمانہ میں انجیل اگر کوئی مجسم زچ یا لٹپ ہوتا۔ تو یوں کہتا۔ چیلن صاحب شراب کے خلاف وعظ کرنا چھوڑ دینا چاہیے۔ اور جو لوگ شراب کے خلاف وعظ کرتے ہیں۔ ان کو بھی انجیل کی پیروی کرنی چاہیے۔ ورنہ عیسائی کہلانا چھوڑ دینا چاہیے"

اب مسیح ناصری کے احکام کے بعد مقدس پولوس کی سن لین مقدس پولوس اپنے پیارے بیٹے عزیز شاگرد تمطاؤس کو لکھتے ہیں۔ "آئندہ کہ صرف پانی ہی نہ پیا کر بلکہ اپنے معدے اور اکثر کمزور رہنے کی وجہ سے تھوڑی شراب بھی پیا کر" التسط ۳۳

ان حوالوں سے ظاہر ہے کہ عیسائیت میں شراب نوشی کی ہرگز ممانعت نہیں۔ اور نہ صرف ممانعت نہیں بلکہ بعض مذہبی امور کی ادائیگی کے وقت اس کا استعمال کرنا ضروری قرار دیا گیا ہے۔ اور اس بات پر عیسائی صاحبان ایسا مضبوط اور شک و شبہ سے بالاتر اعتقاد رکھتے ہیں۔ کہ مسٹر ڈی سی فٹ جنہوں نے انسداد شراب کا بیڑا اٹھا رکھا ہے۔ وہ بھی مذہبی رسوم میں استعمال شراب کو مستثنیٰ کرنے پر مجبور ہیں۔ چنانچہ ۱۶ تاریخ ان کا جو بیکر لاہور مشن کالج کے مال میں ہوا۔ اس میں انہوں نے کہا "ہم کسی مذہبی تقریب کی ادائیگی میں شراب کے استعمال کی ممانعت نہیں کرتے"

(بندے بازم ۱۹ ستمبر ۱۹۲۱ء)  
ان حالات میں کسی پادری صاحب کا شراب کے خلاف آواز اٹھانا عیسائیت کے خلاف نہیں تو اور کیا ہے۔

لندن کا روزانہ تصویر اخبار "ملکہ لندن میں" گریفک (منظمہ عوامی) احمدیہ سوسائٹی لندن میں نماز عید پڑھنے اور خطبہ سننے کے موقع کی دو علیحدہ علیحدہ تصویریں دینے کے ساتھ اپنے ۵ اگست ۱۹۲۱ء کے پرچم میں مندرجہ بالا عنوان سے لکھتا ہے۔

"نمازوں میں سے ایک قابل ذکر نماز وہ تھی جو عید کی تقریب پر کل سو تھ فیڈ کے ایک باغ میں پڑھی گئی جہاں اٹھارہ مسلمان جمع ہوئے۔ اور باجدا ط گلاس پراس طرح سفین تزیین دی گئیں۔ کہ نمازیوں کے منہ مشرق کی طرف تھے۔ نماز ہندوستانی (نہیں عربی) میں پڑھتے ہوئے سنی گئی۔ اور اسکے بعد خطبہ انگریزی میں دو یا تین مسلمان پڑھائے گئے۔ ہوتے تھے ایک

سیاہ فام جشی تھا۔ شہزادوں کے ذریعہ عام دعوت دی گئی تھی۔ جن میں یہ الفاظ چھپے ہوئے تھے۔ کہ "تب کو تو دل سے دعوت دیجاتی ہے"

یہ کیسا عجیب نظارہ ہے۔ جبکہ کہ لندن میں آتے ہی شہزادوں میں یہ الفاظ بھی درج تھے۔ "سو تھ فیڈ اور مشرقی پینٹن کا قریب ترین سٹیشن ڈسٹرکٹ ریلوے بس (ایک گاڑی) نمبر ۳۰-۱۲-۸۵-۹۶-۳۷-ٹریم نمبر ۲۰۰۰ دوسرے مذاہب کے ایک درجن لوگ گرد گرد سیوں پر بیٹھے تھے۔

تمام قسم کے مذاہب اور فرقوں کے قائم مقام شامل تھے۔ ایک سپر جو بسٹ بھی تھا۔

یہ رنگ دار لوگوں کو بڑے خط سے اپنی مذہبی رسوم اور کرتے ہوئے دیکھ رہے تھے۔ کبھی کبھی انہیں انتظار کرنا پڑتا تھا۔ جبکہ ٹرین کے گزرنے کے شور کی وجہ سے خطبہ بند کیا جاتا تھا۔

لاڈ بیٹیلے اکیلا مسلمان پیٹر دوکنگ کی رسوم میں شامل تھا۔

سو تھ فیڈ باغ کے ٹرور درختوں کی بھاری اور ڈی بوٹی شاخیں ہیں اس عجیب و غریب فرق کی طرف توجہ کرتی تھیں۔ جو کچھ روں کے لہلہاتے ہوئے بتوں اور کہ کے مقدس شہر کے چکھتے ہوئے میناروں میں ہے۔ جہاں کہ کل تمام مسلمانوں کے خیالات مجتمع تھے۔

لندن میں احمدیوں کی عید اضحیٰ

اشبار پیغام نے دشمنی اور عداوت کے ظلمت کردہ میں بیٹھ کر لکھنا ہے۔ کہ سو تھ فیڈ کے باغ میں عید پڑھانوں میں "انگریزوں نے مسلم مرد یا عورت ایک بھی نہیں" لیکن لندن کا معزز ترین اخبار ٹائمز (۵ ستمبر ۱۹۲۱ء) روزانہ اپنی ۱۷ اگست ۱۹۲۱ء کی اشاعت میں بعنوان لندن میں اسلامی تیو مار۔ احمدیہ مشن لندن کے متعلق لکھتا ہے۔

"گذشتہ اتوار احمدیہ مسجد میڈوز روڈ۔ سو تھ فیڈ لندن میں عید اضحیٰ یا قربانی کا اسلامی تیو مار منایا گیا۔

ہندوستان۔ انگلینڈ۔ ترکی۔ مشرقی اور مغربی افریقہ کے مسلمان موجود تھے۔ اور کچھ تعداد میں غیر مسلم بھی۔ تاہم مسجد کے باغ میں ادا کی گئی نماز کے بعد مولوی مبارک علی امام مسجد انگریزی میں خطبہ پڑھا۔ حاضرین میں پروفیسر مصطفیٰ بیوں۔ ایل۔ ایل۔ ڈی میڈم بیوں۔ (انگلینڈ) مسٹر اور مسز سنت نہال سنگھ۔ بی بی (ترکی) مسٹر جیون جی۔ مسٹر وین (مشرقی افریقہ)۔ مسٹر اور مسز چارلس رنڈل (انگلینڈ) مسٹر آگسٹو (ناممبیریا) اور مسٹر ایچ۔ ایم ملک (ہندوستان) تھے۔

مندرجہ بالا سوشل کرنے کے بعد اس بات کا فیصلہ کہ لندن ٹائمز کی اطلاع درست ہے۔ بلا ہوری پیغام کی۔ ہم ناظرین پر چھوڑتے ہیں۔

مذہب میں باجمیت

اشبار پر کاش نے ہماری طرف سے مخالفین کو انعام دینے کے اعلان پر ایک دفعہ نہیں دو دفعہ خامہ فرسائی کی۔ اور اسے مذہب میں جو بازی قرار دیا۔ حالانکہ انعام اور جو میں ایسا نفاق ہے۔ جسے عمومی عقل و سمجھ کا انسان بھی جانتا ہے اس

اعتراض سے پرکاش کا مطلب یہ تھا۔ کہ ہماری طرف سے مذہب میں معقولیت سے کام نہیں لیا جاتا۔ اگر ہم اعتراض کرنے والے مذہبی معاملات میں جس قدر معقولیت سے کام لیتے ہیں۔ وہ پرکاش سے ہی ہم پیش کرتے ہیں۔ پرکاش نے اپنے ۲۷ بھادوں کے پرچم میں زیر عنوان "دیدک دھرم کی شاندار فتح" میں

دھرمیوں نے تالی بجا کر اپنی نارمان لی "ایک مباحثہ کی روڈ اور جگ کی گئی ہے۔ جس کی دو شرطیں یہ تھیں۔

اول۔ "کسی طرح کی تالی بجانا۔ یا شور مچانا۔ یا جے کالوہ لگانا اپنی کمزوری کو چھپانے کا سادھن سمجھا جائیگا۔ اور تالی وغیرہ بجانے والا فریق مارا ہوا سمجھا جائیگا۔ دویم اگر ایک کی جگہ دوسرا نڈلٹ ہوئیگا۔ تو پہلا مارا ہوا سمجھا جائیگا"

کیا مذہبی معاملات میں ایسی مصلحت خیز شرائط قائم کر کے ہاتھ تسلیم کرنا حد درجہ کی نامعقولیت نہیں ہے۔ تالی بجانے یا ایک کی بجائے دوسرے شخص کے بیان کرنے سے اصل مسئلہ پر کیا اثر پڑ سکتا ہے۔ کہ نارڈر دی جاسکے۔ مذہبی معاملات میں یہ بالکل معیوب اور نامناسب امر ہے۔ اگر دلائل و اثبات

# اسلام اور حریت و مساوات

نمبر (۶)

عفو کی تفسیر خواجہ صاحب لکھتے ہیں۔  
 یہاں صاحب ممدوح شیخ کے مخالفین ہیں۔ مگر مفسرین کے اقوال کو جو نسخہ کی قائل ہیں بطور حجت پیش کرتے ہیں۔ ان مفسرین کی تائید میں صاحب ممدوح اس حد تک کر سکتے تھے کہ عفو کے معنی ایسا مال ہے۔ جو ضرورت سے ناکارہ معلوم نہیں۔ نتیجہ خواجہ صاحب نے کس عبارت سے نکالا کہ حضرت صاحب مفسرین کے اقوال کو بطور حجت پیش کرتے ہیں۔ آپ کو مضمون مندرجہ الفضل ۱۲ راجح میں لکھتے ہیں۔

”مگر یہ بھی یاد رکھنا چاہیے کہ تفسیر کے بیان کو نقل کرنے سے پوری مراد صرف ان کے خیالات بتانا ہی تھی۔“

اب بتائیے ؟ اس سے حجت ہونا کیوں نہ نکلا پھر آپ کا یہ لکھنا کہ اس حد تک مفسرین کی تائید کرنا کہ عفو کے معنی ایسا مال ہے۔ جو ضرورت سے زائد ہے اسلئے کہ آپ کے نزدیک اسکے ہی معنی ہیں۔

اس کا مفصل جواب تو حضرت صاحب الفضل سہروردی میں دیکھئے ہیں۔ کہ ضرورت سے زائد بچنے کا لفظ بھی سہم ہوتی اور اس سے کیا مراد ہے۔ اور اس سیطرے صحابہ کا طریق عمل اور احادیث بھی جو آپ کے نزدیک اجتہاد نبوی کریم ہیں۔ اس بات پر شاہد ہیں۔ کہ نبی کریم نے ضرورت سے زائد مال خرچ کر نیسے سعد کو منع کیا۔ اور فرمایا۔

”لان تنفسا ورسالتك اغنياء خیر من ان يتكففت الناس بک کہ درنا کو غنی چھوڑنا ان کے فقیر چھوڑنے سے بہتر ہے۔ کہ وہ لوگوں کے آگے ہاتھ پھیلائیں۔ اور اس سیطرے ثلث مال سے زیادہ میں وصیت کو منع کر دیا۔“

اور جہاں مفسرین نے اسکے معنی ضرورت سے زائد مال کے لکھے ہیں۔ وہاں پر انہوں نے جہاد اور

اشاعت دین ہی مراد لیا ہے۔ نہ کچھ اور چنانچہ اس آیت سے پہلے جنگ کا ذکر ہے۔

اور عفو کے معنی احادیث کو مد نظر رکھتے ہوئے یہی ہیں۔ کہ عفو وہ مال ہے جس کا التفاق شاق نہ گذرے۔ اور عفو کے لفظ میں اسی طرف اشارہ ہے۔ کہ جو چیز انسان دے اسکو چاہئے کہ اپنے دل سے بالکل اسکا ذکر بھلا دے اور اسکا دل پر کوئی اثر نہ رہے۔ یعنی طیب خاطر سے دے کیونکہ اصل عفو طمس اور محو یعنی مٹا دینے کو کہتے ہیں۔

لہذا ”عفو“ کے معنی جو ہم نے عفو کا مفہوم مٹا کئے ہیں۔ نہ لئے جائیں اور خواجہ صاحب کے مسلک معنی لئے جائیں۔ کہ ضرورت سے زائد مال خرچ کر دینا چاہئے۔ تو اسکا مفہوم مخالف یہ ہوگا۔ کہ اگر کسی مال کی ضرورت ہو تو اسکو خرچ نہیں کرنا چاہئے۔ حالانکہ یہ بات قرآن مجید کی آیت والذین تبوءوا الدار والايمان من قبلهم يحبون من هاجر اليهم ولا يجدون في صدورهم حاجة مما اوتوا واولئذرون علی انفسهم ولو كان بهم خصاصة ومن يوق شح نفسه فاؤلئك هم المفلحون (حشری غ) کے صحیح خلاف ہے۔ کیونکہ اس میں ان لوگوں کی تعریف کی گئی ہے۔ اور انکو مفلح قرار دیا گیا ہے۔ جو باوجود بھوکے ہونے کے دوسرے کو اپنے نفس پر ترجیح دیتے۔ دوسرے کو کھلا دیتے اور آپ نہ کھاتے۔

صحیح احادیث میں مروی ہے۔

شان نزول ایک انصاری کے گھر رات کے وقت ایک مہمان اترآ۔ اور اسکے گھر میں سوائے اپنی اور اپنے بال بچوں کی خوراک کے کچھ نہیں تھا۔ اسنے اپنی بیوی سے کہا۔ جبرائیل عباد اور بچے سلا دے۔ اور جو چیز ہے وہ مہمان کے آگے رکھ۔ وہ کھانا مہمان نے کھایا۔ اور آپ رات بھر بھوکے رہے۔ مذکورہ بالا آیت انکی شان میں نازل ہوئی۔ اور یہی خاصا مخصوص لوگوں

مرتبہ ہے۔ جیسا کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ نے ایک موقع پر جبکہ حضرت عمر اور انکے درمیان مسابقت ہوئی تھی۔ سارا مال خدا لعلے کے راستے میں دیا۔ لیکن خواجہ صاحب کے معنوں کے مطابق کہ جو ضرورت سے زائد ہو۔ اسکو خرچ کیا جاوے گویا انکی ایسا کرنا جائز نہیں تھا۔

خواجہ صاحب نے آیت فی سبیل اللہ کی تالیف والذین یکنزون الذہب والفضة ولا ینفقونہا فی سبیل اللہ اپنے دعوے کی تائید میں پیش کر کے یہ استدلال کیا تھا کہ اسمیں سے مال کے مساوی تقسیم کرنا کفر کا فتوے نکلتا ہے۔ حضرت صاحب نے اسکا جواب الفضل ۱۲ راجح میں یہ دیا تھا۔ کہ

”اول تو اس آیت کا مطلب ہی یہ ہے۔ کہ وہ لوگ جو اس وقت جبکہ دین کے راستے میں مشکلات ہوتے ہیں۔ دین کی اشاعت میں روپیہ صرف نہیں کرتے۔ بلکہ روپیہ جوڑتے رہتے ہیں۔ سزا کے مستحق ہیں۔ مساوی تقسیم کا یہاں سوال ہی نہیں۔ فی سبیل اللہ سے مراد قرآن کریم میں اشاعت دین و نصرت دین ہوتی ہے۔ اور اسمیں کیا شک ہے۔ کہ جب دین اور دنیا کا مقابلہ ہو جائے۔ تو ہر شخص کا فرض ہے۔ کہ اپنا مال اور اپنی جان اور اپنی عزت اور وطن اور دوست سب کچھ دین کے لئے قربان کر دے۔“ اس کے جواب میں خواجہ صاحب لکھتے ہیں

”میاں صاحب ممدوح نے فی سبیل اللہ کی جامع و مانع تعریف جیسا کہ قرآن میں کی گئی ہے نہیں کی۔ آجنگاہ کی قرآن دانی سے یہ توقع نہ تھی۔“

واقعاً اگر خواجہ صاحب جیسی قرآن دانی ہوتی تو ایسی صحیح تعریف نہ کرتے۔ کیونکہ انکی قرآن دانی تو آیت وما ارسلنا من قبلك من رسول ولا نبی الا اذا تمنى القى الشیطان فی اذنیہ کی تفسیر سے ظاہر ہے۔

Digitized by Khilafat Library Rabwah

خواجہ صاحب اگر قرآن مجید کی آیات پر غور فرمائے۔ تو آپ کو بہ آسانی معلوم ہو سکتا تھا۔ کہ جو تعریف فی سبیل اللہ کی حضرت صاحب نے کی ہے وہی صحیح ہے۔ دیکھئے مندرجہ ذیل آیات میں فی سبیل اللہ سے مراد جہاد اور اشاعت و نفرت دین کا ہی ذکر ہے اور کچھ نہیں :-  
 (۱) وَلَا تَقُولُوا لِمَنْ يُفْتَلِي فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَالٌ بَلْ أُحْيَاءُ (۱۱)

(۲) وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ الَّذِينَ يَفْتُلُوا بَيْنَكُمْ  
 (۳) وَانْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ (۱۲)

(۴) وَقَاتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ (۱۳)

اور بھی متعدد آیات میں فی سبیل اللہ انہی معنوں میں آیا ہے :-

معلوم ہوتا ہے۔ خواجہ صاحب نے قرآن مجید کا ایک دفعہ بھی بغور و خوض مطالعہ نہیں کیا۔ کیونکہ اگر غور سے پڑھا ہوتا تو اقراب سے ابن السبیل تک کے لوگوں کو فی سبیل اللہ میں شامل نہ کرتے۔ کیونکہ ابن السبیل کو خدا تعالیٰ نے فی سبیل اللہ سے علیحدہ بیان کیا ہے۔ جیسے فرمایا  
 انما الصدقات للفقراء والمساكين والعاملین علیہا والمولفۃ قلوبہم و فی الرقاب والغاربن و فی سبیل اللہ و ابن السبیل خولیفة من اللہ و اللہ علیم حکیم۔ (شہادہ)

اب شاید خواجہ صاحب کو معلوم ہو جائیگا کہ ابن السبیل وغیرہ فی سبیل اللہ میں شامل نہیں ہیں :-

خواجہ صاحب لکھتے ہیں :-  
 اور ضرورت کے وقت فی سبیل اللہ سے خرچ کرنے میں فرق۔  
 مدوح ذرات برے کام لیتے۔ تو نیک

نبی سے تسلیم کرتے کہ واقع میں اصل الاصول یہ ہے کہ ضرورت سے زائد وہیں صرف کرنا چاہیے۔ جہاں اور جہو اس کی ضرورت ہو :-  
 خواجہ صاحب نے ضرورت کے وقت فی سبیل اللہ

خرچ کرنے کو ایک ہی قرار دیا ہے۔ حالانکہ ان کے درمیان میں فرق ہے۔ ضرورت کے وقت فی سبیل اللہ خرچ کرنے سے ان معنی کی رو سے جو کئے گئے ہیں۔ ضرورت سے زائد مال خرچ کرنے کی کوئی شرط نہیں ہے بلکہ اگر ایسا وقت آجائے۔ کہ وہ مال جس کی سخت ضرورت ہو۔ اسے دین کے لئے خرچ کرنا پڑے۔ تو اسکو بھی بطیب خاطر خرچ کر دینا چاہیے اور ضرورت سے زائد خرچ کر دینے کا حکم شریعت نے نہیں نہیں دیا۔ جیسا کہ اوپر احادیث اور قرآن مجید سے ثابت کیا جا چکا ہے :-  
 خواجہ صاحب نے اپنے زمین اور فہم ارکان اور اصول ہونے کا ایک اور ثبوت دیا ہے۔

لکھتے ہیں :-  
 "جو کچھ میان صاحب روح نے فی سبیل اللہ کی تعریف کی ہے۔ انکی وجہ سے زکوٰۃ جو بقول آنجناب معینہ اور مقررہ تم ہے۔ اصل اسلام نہیں ہو سکتی۔ اسلئے ارکان اسلام اور اصول اسلام ہم معنی الفاظ نہیں ہو سکتے :-"

حضرت صاحب نے مضمون مندرجہ الفضل ۲۲ دسمبر میں لکھا تھا :-  
 "دوسری ٹھوکری جلد بازی کے سبب سے خواجہ محمد عباد اللہ صاحب آخر نے یہ کھائی ہے کہ انھوں نے نہیں سوچا کہ میں نے اصول اسلام کے الفاظ کن معنوں میں استعمال کیے ہیں :-"

خواجہ صاحب نے یہ ثابت کرنے کی کوشش کی ہے کہ ارکان اور اصول کو ایک معنی میں استعمال نہیں کیا گیا۔ اور وجہ یہ بھی ہے کہ زکوٰۃ معینہ کو ارکان عبادات فعلیہ سے قرار دیا تھا۔ اور رکن بمعنی اصل استعمال کیا تھا۔ لیکن فی سبیل اللہ کی جو تعریف کی ہے اسکی بنا پر وہ اصل نہیں بن سکتی :-  
 معلوم نہیں خواجہ صاحب نے یہ کہاں سے نکالا کہ وہ اصل نہیں ہو سکتی۔ حالانکہ سبیل اللہ میں مال کا خرچ کرنا ایک علیحدہ حکم ہے۔ جس کو زکوٰۃ سے کوئی تعلق نہیں۔ زکوٰۃ تو اسپر فرض ہوگی۔ جو نصاب مالک ہوگا۔ اور سبیل اللہ میں خرچ کرنے کے لئے ضروری نہیں کہ وہ نصاب مالک ہو اسلئے خواجہ صاحب کا یہ کہنا کہ رکن اور اصل ہم معنی نہیں ہو سکتے غلط ہے :-

خواجہ صاحب خود اشاعت اسلام کر نہیں سکتے۔ دوسروں پر چھین کرنا چاہتے ہیں۔ چنانچہ طعن آمیز پرائے میں لکھتے ہیں :-

یہ فی سبیل اللہ سے مراد قرآن کریم میں اشاعت دین و نفرت دین (جس کا پیرا جناب نے اٹھایا ہے) ہے :-  
 پھر لکھتے ہیں :-

"میان صاحب مدوح اس ضرورت کو تسلیم کرینگے کہ یورپ اور کچھ میں اشاعت اسلام ہو۔ لندن میں ایک عالیشان مسجد تعمیر ہو۔ وغیرہ :-"

اسے نام نہاد مسلمانوایہ نہیں کیا ہو گیا کہ تم اسلام دشمن ہو گے۔ اور اس کا مروج دیکھنے سے بیزار ہوتے ہو۔ اور اس کی پستی پسند کرتے ہو۔ اور نہیں چاہتے کہ اس کی دنیا میں اشاعت ہو اور وہ پہلے کی طرح بھولے پھلے رہا کرتے :-

"ہر طرف کفر است جو شمال بچو افواج یزید دین حق بیمار و بیکس ہمچو زین العابدین پیش چشمان شہا اسلام در خاک اوقتا و چیت عذرے پیش حق اے مجمع المتقین مردم ذی قدرت مشغول عشرتہائے خویش خورم و خندان نشست با بتان نازنین عاملی ہر روز و شب با ہم فساد از جوش نفس زہداں غافل ہر امر اذ ضرورت قلے دین تم جتنی چاہتے ہو۔ نکتہ چینیوں کو در مخالفت بر گزینا بندہ لہ لیکن خدا تعالیٰ اب پھر اسلام کو نئے سرے سے پختہ کی جماعت کے ہاتھوں سے تازہ کرے گا اور پختہ عورتی مدت میں دیکھ لائے۔ کہ اسلام اطراف عالم میں پھیل جائیگا

خدا کبار جمال الدین۔ قادیان

### تفسیر

کسی سے تم سخاوت بات کرنا مومن کے شایان شان نہیں۔ قرآن میں اللہ تعالیٰ فرماتا ہے :- یا ایہذا الذین آمنوا لا یخرف قوم من قوم عسی ان یکونوا خیرا منهم۔





(اشہار است)  
 ہر ایک شہتار کے مضمون کا ذمہ دار خود شہتار ہے نہ کہ الفضل (ایڈیٹر)  
**تربیاتی چشم** بالی فضل تیرا  
 ہمارا مجرب نیا رکڑہ تریاق چشم کردوں کو زایل کرتا سرخی کو آنکھ کے اندر ہو یا باہر کاٹ دیتا۔ اور چھروں کے تورم ادہ کو خارج کر کے آنکھوں کو ہلکا اور صاف کر دیتا ہے۔ خارش اور کھجی کیواسطے اکسیر ہے۔ آنکھیں دہو پھیں ناسدادہ کیوجہ سے نہ کھلتی ہوں۔ یا تری کیوجہ سے اپنی گئی ہوں یا گل گئی ہوں۔ یا کثرت سے پھنسیاں (گو نہ ترکیاں) کھلتی ہوں۔ یا گھبڑ اور پانی کثرت سے جاری رہتا ہوں۔ یا لگدوں کیوجہ سے آنکھوں میں زخم ہو گئی ہوں۔ اور بینائی کم ہوتی جاتی ہو۔ یا دھند اور غبار (بوجہ لگدوں) چھایا رہتا ہوں۔ یا شب کو ری ہو۔ تو تھوڑے دنوں کے استعمال سے خدا کے فضل سے صحت ہو جاتی ہے۔ اور اگر پلکیں گر گئی ہوں تو از سر نو پیدا ہو جاتی ہیں۔ ریشہ خوار پچھ سے لیکر بڑھوں تک سب کو یکساں مفید اور بے ضرر ہے۔ کیونکہ نباتات سے مرکب ہے۔ اس کے اجزاء اولیاف اور نایاب ہیں۔ اور بمشکل تمام سال میں صرف ایک دفعہ تیار ہوتا ہے۔ اور وہ بھی قلیل مقدار میں کئی مغزین نے منگا کر تجربہ کیا۔ اور اکسیر پایا۔ اور منگوانے سے پیشتر لکھا کہ ہم دیسی اور ڈاکٹری علاج کرا کر ایس ہو چکے ہیں۔ اور کہ اشہاری دواؤں سے اسی طرح نفرت ہے جس طرح مسلمان کو خنزیر سے کثیر مال صرف کیا۔ کئی کئی ماہ ہسپتال میں پڑے رہے اور راولوں (جوگیوں) کو گھر بلا کر رکھا کر بے سود۔ لیکن تریاق چشم کی قیمت پر لکھا کہ اگر پانچ روپے فی تولد کے بجائے پچیس روپیہ فی تولد ہو تو بھی کم ہے۔ جن کے سارٹیفکٹ ہمارے پاس موجود ہیں۔ اگر کسی کو شک و شبہ ہو تو مندرجہ ذیل مغزین سے دریافت کریں۔  
 ۱۔ ار باب محمد عباس خالص صاحب۔ بی۔ اے۔ لنڈی نواب صاحب پشاور (غیر احمدی)  
 ۲۔ لالہ رام سرن داس صاحب پلیڈر گجرات  
 ۳۔ خان اکرم علی خالص صاحب انسپکٹر پولیس محکمہ اقوام جرائم پیشہ لاہور۔ پنجاب (غیر احمدی)  
 ۴۔ چوہدری جلال خالص صاحب نائب تحصیلدار محال سرگودہ (غیر احمدی)

- ۵۔ سیٹھ چراغ الدین صاحب سابق آزرینی محکمہ پولیس کشر۔ گجرات (غیر احمدی)
  - ۶۔ خاں شاہ نواز خان صاحب ہیڈ کلرک کلرک گجرات
  - ۷۔ پروفیسر حسین شاہ صاحب سجادہ نشین حضرت شاہدولہ صاحب گجرات (غیر احمدی)
  - ۸۔ میاں میراں بخش صاحب پرنسپل انٹرنیشنل انجمن اعلیٰہ شیخوپورہ گجرات (احمدی)
  - ۹۔ منشی غلام حسن خاں صاحب سب انسپکٹر پولیس پہلی بھیت محلہ اصل پو۔ پی۔ (احمدی)
  - ۱۰۔ مرزا ابوسعید صاحب سب انسپکٹر پولیس کھیل پور (ریڈر صاحب بہادر پولیس) (احمدی)
  - ۱۱۔ بابو غلام محمد صاحب ریکارڈ کیپر محکمہ چیف کشر آفس پشاور (احمدی)
  - ۱۲۔ بابو محمد عالم صاحب جمنٹل کوٹمنٹ میکنڈ و سٹ یارک رجمنٹ پشاور (احمدی)
  - ۱۳۔ منشی عبدالسد خان صاحب دفتر قانون گوئی تحصیل جامپور۔ ضلع ڈیرہ غازیخان (احمدی)
  - ۱۴۔ مرزا غلام سردر صاحب ہیڈ ماسٹر ٹل سکول چوٹی ضلع ڈیرہ غازیخان۔ (احمدی)
  - ۱۵۔ مستری حاجی محمد صدیق صاحب دالسرے گل لاج دہلی۔ (احمدی)
  - ۱۶۔ مستری مہر امد صاحب ریوے اسٹیشن بہار روڈ ٹھکر انٹر لکنگ ضلع نواب شاہ ملک سندھ (احمدی)
  - ۱۷۔ بابو امد دتا صاحب پوسٹل کلرک چھاؤنی داروئی براستہ بنوں (احمدی)
  - ۱۸۔ منشی کرم الہی صاحب پٹواری ماٹری بھنڈران ضلع گوالدر (احمدی)
- اس کے علاوہ اور بہت سے سارٹیفکٹ اور شہادتیں ہمارے پاس موجود ہیں۔ پس لعنت ہے۔ اس شخص پر جو چھوٹا شہتار دیوے اور پچھرا سپر جو بغیر تجربہ کے بد ظنی کرے۔ ہاں اگر خدا نخواستہ کسی کو مفید ثابت نہ ہو۔ تو ہم عہد شرعی دقانونی کرتے ہیں۔ کہ علفیہ تحریر کی قیمت باقی ماندہ تریاق چشم واپس کر لیں۔ انی الفور واپس کر دینگے۔ اب تریاق چشم صرف ۱۰۰ روپے کی قیمت پر فروخت ہو رہا ہے۔ جو کہ فیصلہ فی حق ہے۔ خاں اکرم علی صاحب صاحب نے تریاق چشم بذریعہ دارالاشہار خاں اکرم علی صاحب (احمدی) سے دریافت کیا ہے۔

نقشہ نوابی  
 مشینیں سب سے زیادہ موثر ہوتی ہیں  
 مشین کو باقی بچھا سکتا ہے  
 مشین میں ایک سپر پمپ ہے  
 تیار ہوتی ہیں  
 پڑوسے مختصر  
 صرف ڈیرہ سیر سہراہ مشین دروازہ  
 جھلنیاں۔  
 اس چابی کو پھر کر  
 مشین کو زیر سٹول وغیرہ چھوڑ  
 کر لیں پھر خیر خواہ ہلاک فضل کیم عبد کریم قادیان

### آجکل ہرگز ہے اور موسیٰ بخاری

اس کے لئے تریاق الامراض کے چند قطری کافی ہیں جس کی بڑی شیشی صرف ایک روپیہ میں اور چھوٹی ۸ میں ملیگی۔ یہ وہی تیر بہت درد والی ہے جس کے مختلف نام رکھ کر جیسے خالی کی جاتی ہیں۔ میں تریاق اہل لگت پر دیتا ہوں۔ دانتوں کا پوڈر مسوڑوں کی سوجن۔ دانت کا درد۔ منہ میں پانی آنا جملہ امراض کا علاج شیشی بکلاں ہر خوردہ ہر محصورہ ایک غلامادہ

### سرور سراج الدین احمد قادیان

**پیٹ کی جھاڑو**  
 یہ نسخہ حضرت مسیح موعود کا بتایا ہوا جو امراض شام کیواسطے ہے مفید ہے آج کل کے زمانے میں پیٹ کی جھاڑو سے عیض والدماغ نے ستر برس کی عمر تک استعمال کیا ہے جس سے ثابت ہوا ہے کہ قبض اور پیٹ کی صفائی کیلئے مفید ہے۔ بلکہ میں نے مرمن انفلو انزا میں حملی مرض کو استعمال کرایا شفا یاب ہوا۔ اس لئے کم سے کم بیس گولیاں احباب کے گھر ہونی چاہئیں۔ جو ایسے موقعوں پر کام آویں صرف ایک گولی شب کو سوتے وقت کھانیسے قبض وغیرہ کی شفا رقع ہوتی ہے قیمت گولیاں فی سیکڑہ ۱۰ روپے محصورہ ایک غلامادہ

المشہر افضال احمد نیر ہول قادیان

43

# تجزیہ بخاری اردو

Digitized by Khilafat Library Rabwah

”صحیح بخاری“ اصح الکتب بعد کلام اللہ تسلیم کی جاتی ہے۔ مگر امام بخاری نے شہرت روایت کے ثبوت میں ہر مضمون کی کئی کئی نامکمل و ناقص حدیثیں بھی درج کر دی ہیں۔ پھر عن فلاں و عن فلاں کی ترتیب نے کتاب کو اور بھی طویل کر دیا ہے۔ جس سے اختلاف وقت اور پریشانی لازمی ہو جاتی ہے۔ الحمد للہ ۱۹۱۷ء میں علامہ حسین بن مبارک زبیدی نے کمال محنت بخاری کی تمام متصل مستند حدیثوں کو یکجا کر کے ان میں سے بھی ہر ایک مضمون کی صرف ایک ایسی جامع اور حاوی حدیث انتخاب فرمائی۔ کہ پھر کسی دوسری کی ضرورت نہ رہے چنانچہ علمائے عرب و شام نے اس کی سندیں عطا فرمائیں۔ اسی دریا کوزہ عربی تجرید البخاری (مطبوعہ مصر) کا یہ سلیس اردو ترجمہ اعلیٰ ڈمیٹی کاغذ پر چھاپا گیا ہے۔ جو عاشقان کلام رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم کیلئے ایک بے بہا تحفہ ہے۔ کوئی مسلمان گھر اس سے خالی نہ رہنا چاہیے۔

حجم سو اپان سو صفحے۔ کتاب مجلد قیمت پانچ روپے۔ محصول ڈاک ۸ ر۔

درخواستیں بہت جلد مولوی فیروز الدین اینڈ سنز پبلشرز لاہور متصل کٹرہ ولی شاہ کے نام آنی چاہئیں۔

<p>سابق بادشاہ صواب کا سفیر</p> <p>آپ کی دوانی نو ایجاد اکیسوا ایک شیشی منگوا کر استعمال کی گئی ہے۔ نہایت ہی کامیاب اور تیرہ وقت دوائی ہے ایک شیشی اور براہ مہربانی بذریعہ وی پی پارسل جس قدر جلد ممکن ہو ارسال فرما کر مشکور فرمادیں۔ راتم سید عبدالجبار شاہ نوایچا و اکیسوا قیمت فی شیشی ایک روپیہ پرفاکسار سے طلب فرمائیں۔</p>	<p>پتہ تین مکان سے ایک مکان فینٹ کرتا ہوں</p> <p>۱۔ اندرون شہر متصل مکان شیخ یعقوب صاحب دو منزلہ پختہ مع صحن باورچی خانہ دو کونھری دالان۔ ۵۰ مرلہ</p> <p>۲۔ بر لب سڑک متصل ہائی سکول۔ ۳۰ مرلہ دو کائیں۔ پانچ کمرے نیچے۔ باورچی خانہ۔ بیٹھک مردانہ۔ اوپر طرف خوب تین کمرے۔ طرف شرق دو کمرے۔ دیوڑی۔ پختہ۔ ۵۰ مرلہ</p> <p>۳۔ قریب لب سڑک۔ آٹھ کمرے مع برآمدہ بائے۔ باورچی خانہ پختہ قطعہ زمین ۱۰ اکنال۔</p>	<p>ترک موالا و احکام اسلام (اردو)</p> <p>قیمت مولفہ ۸ ر</p> <p>حضرت خلیفۃ المسیح ثانی ایدہ اللہ بنصرہ دوبارہ چھاپ رہی ہے۔ انشا اللہ تعالیٰ ۳۱ یا ۴۱ اکتوبر تک مشائع ہو جائیگی۔ ضرورت مند احباب یکم اکتوبر سے پہلے درخواستیں بھیج دیں۔ اور بہتر ہو گا کہ جنہوں نے پچاس سے زیادہ تعداد منگانی ہو۔ وہ مطلوبہ تعداد کی قیمت مبلغ ایک روپیہ زیادہ اخراج منی آرڈر کر کے بھیجیں۔ تاکہ اگلو مطلع لاہور سے براہ راست بذریعہ ریلو سے پارسل روانہ کیجا دیں۔ اسطرح محصول ڈاک وغیرہ کی بہت کفایت رہیگی۔ ضرورت کے مطابق ایک خاص تعداد چھپوائی گئی ہے۔ اس موقع سے احباب فائدہ اٹھادیں۔ ورنہ بعد میں یہ ایڈیشن بھی ختم ہو جانے پر پید کیے بیچ افسوس کرنا پڑیگا۔ اس وقت موقع ہے۔ کہ مخلوق کو راہ راست پر چلانے کیلئے اس کتاب کی کثرت سے اشاعت کی جائے۔ صلئے کا پتہ</p> <p>کتاب گھر قادیان</p>
<p>اکسیر لوائسیر خونی و باوی</p> <p>یہ گولیاں ہم نے بڑی محنت سے تیار کی ہیں۔ لوائسیر خونی و باوی کا مکمل علاج ہیں۔ خون کو فی الفور بند کرتی ہیں۔ مسوں کو دور کرتی ہیں۔ اور قبض کو رفع کرتی ہیں بارہا تجربہ کیا گیا اور نہایت ہی مفید پایا قیمت فی ڈبیرہ جو کہ ایک مریض کیلئے کافی ہوگی۔ صرف تین روپیہ علاوہ محصول ڈاک رکھی گئی ہے پیشگی قیمت بھیجے و اسے احباب کو محصول ڈاک میں رعایت ہوگی صلئے کام حکیم امیر احمد قریشی۔ قادیان پتہ اضلع گورداسپور پنجاب</p>	<p>مفصل بذریعہ خط و کتابت</p> <p>ن۔ معرفت نمبر الفضل قادیان</p>	

# ہندوستان کی خبریں

روٹی کی قیمت کراچی ۱۶ ستمبر بمقام روزانہ اخبار بھاری بڑھ رہی ہے۔ کراچی رقمطراز ہے کہ مسٹر گاندھی کی کپڑے جلانے کی تحریک کی وجہ سے روٹی کی قیمت دوگنی ہو گئی ہے۔

سوامی بھاسکر تیرتھ آگرہ۔ ۱۷ ستمبر آج سوامی بھاسکر کو سراسر قید تیرتھ کو کھانا کھانے سہاراں روز تھا۔ ان کا مقدمہ مسٹر مین الدین قائم مقام ڈسٹرکٹ مجسٹریٹ کی عدالت میں زیر دفعہ ۱۰۸ تعزیرات ہند پیش ہوا۔ سوامی جی نے کوئی بیان نہیں دیا بلکہ صرف اس قدر کہا کہ میں موجودہ طرز حکومت کو تباہ کرنا چاہتا ہوں۔ اور انگریزی قوم کے خلاف کسی قسم کی نفرت پھیلا نا میرا مقصد نہیں ہے۔ مجسٹریٹ نے سوامی صاحب سے دو دو ہزار کی دو ضمانتیں اور ایک ہزار کا ایک ذاتی مچلکہ طلب کیا جس کے انکار کرنے پر انہیں ایک سال قید کی سزا دی گئی۔

فوجیوں اور پولیس شملہ ۲۰ ستمبر چکر دتہ کی خبر میں لڑائی ہے کہ وہاں ۱۷ ستمبر کو گورہ سپاہیوں اور پولیس کے درمیان ٹھٹھ بھیر ہو گئی۔ پہلے گورہ سپاہیوں کا جھگڑا ایک میوہ زدش سے ہوا اس میں پولیس نے مداخلت کی اور لڑائی ہو پڑی۔ نتیجہ یہ ہوا کہ ایک گورہ سپاہی مارا گیا۔ پولیس کا ایک سربسپٹ اور ایک کانسٹیبل مارے گئے۔ ایک گورہ انسداد ایک گورہ سپاہی زخمی ہوئے۔ اب بالکل امن و امان ہے۔ انگریز گارڈوں پر دیوالی ۱۷ ستمبر سربراہم پیشل چوری کے مقدمات مجسٹریٹ جی۔ آئی۔ پی۔ ریوے انگریز گارڈوں کے خلاف چلتی گاڑی میں چوری کے مقدمات کی سماعت کر رہے ہیں۔ اب تک سرودھ مال جو دستیاب ہو چکا ہے۔ چالیس ہزار روپیہ کی مالیت کا ہے۔ کچھ مال تو ان انگریز چوروں کے گھر میں ملا۔ کچھ جگہوں میں چھپایا ہوا تھا۔ چوری کی وارداتیں زیادہ تر آگت پوری اور بھوسا وال کے ریوے اسٹیشنوں کے درمیان

ہوئیں۔ دو گارڈوں کے خلاف مقدمات سشن میں منتقل کئے گئے ہیں۔

موہلیہ باغیوں کالی کٹ ۲۰ ستمبر ڈسٹرکٹ مجسٹریٹ کو شکست نے ذیل کا اعلان شائع کیا ہے۔ میجر دولڈن کے دستہ کے ساتھ کل سلینڈر میں باغیوں کی ٹڈ بھیر ہو گئی۔ باغیوں کو جنگ میں شکست فاش ہوئی۔ اور ان کے نقصانات کا اندازہ ابھی تک معلوم نہیں ہو سکا۔ ہمارا کوئی آدمی لڑائی میں کام نہیں آیا۔ باغی شمال مشرق اور جنوب کی طرف بھاگ گئے۔ ہمارا فوجی دستہ باغیوں کا تعاقب کر رہا ہے۔ ایک سو موہلیہ باغی سٹریٹ کی جنوبی جانب دیکھے گئے۔ مگر ہماری فوج ان تک نہیں پہنچ سکی۔

رضاکاران کلکتہ کو کلکتہ ۱۹ ستمبر جو سزا دی گئی ۲۶ رضا کار گرفتار ہوئے تھے۔ ان میں سے ۸ کو پولیس نے چھوڑ دیا اور ۳۸ کے متعلق علی پور جیل میں آج سماعت ہوئی۔ ملازم نے کوئی صفائی نہیں پیش کی۔ تمام کو مزاحمت کے جرم میں سزا دی گئی۔ ۱۲ کو پانچ پانچ روپیہ جرمانہ یا عدم ادائیگی کی صورت میں تین تین دن کی قید محض کا کو دس دس روپیہ جرمانہ یا عدم ادائیگی کی صورت میں ایک ایک ہفتہ کی قید اور باقی ماندہ ایک کو بیس روپیہ جرمانہ یا عدم ادائیگی کی صورت میں ایک ماہ قید محض کی سزا دی گئی۔ ملازم نے جرمانہ ادا کرنے سے انکار کر دیا اور جیل چلے گئے۔ جیل کے باہر کوئی مظاہرہ نہیں ہوا۔ عواقب سے ایک سکھ ۳۵ نمبر سکھ پلٹن عواقب پلٹن کی واپسی اور عوب سے واپس آکر جیل کو چلے گئے۔

علی برادران کی گرفتاری کا شملہ ۱۹ ستمبر کونسل آن ڈکٹر کونسل آن سیشن میں سیشن میں سرمانک جی دادا بھائی نے علی برادران اور دوسرے لیڈروں کی گرفتاری اور اس قسم کی سیاسی گرفتاریوں کے متعلق حکومت کی حکمت عملی پر غور کرنے کے لئے اختتام اجلاس کی تحریک کے واسطے اجازت طلب کی اور علی برادران نے کہا کہ علی برادران اور دیگر اشخاص

کی گرفتاریاں زیر غور ہیں۔ اور دریافت کیا کہ آیا اختتام اجلاس کی تحریک کے لئے اجازت طلب کرنا مناسب ہے۔ کچھ دیر تک بحث و تمحیص ہوتی رہی۔ آخر پریزیڈنٹ نے کہا کہ سوال یہ ہے کہ آیا گرفتاریاں معمولی قانون کے تحت عمل میں آئی ہیں۔ اب مجھے معلوم ہو گیا ہے۔ کہ ہاں ایسا ہی ہے۔ سرمانک جی دادا بھائی نے کہا۔ اب یہ امر بالکل واضح ہو گیا ہے۔ کہ یہ گرفتاریاں معمولی قانون کے تحت عمل میں آئی ہیں۔ اس لئے میں کسی قسم کی تحریک پیش نہیں کرتا۔ اور میں اسے واپس لیتا ہوں۔ علی برادران کی گرفتاری بمبئی ۱۶ ستمبر علی برادران پر بمبئی میں فساد کی گرفتاری کی خبر فوراً ہی مسلمان حلقوں میں پھیل گئی۔ کل بعد دوپہر اور سب کے قریب بھٹی بازار اور سینڈ ہرسٹ سٹریٹ کے مقام اتصال پر فساد ہو گیا۔

مسلمانوں کا ایک مجمع وہاں جمع ہوا۔ اور اس نے دو کانوں اور گلاز نے والی ٹرم گاڑیوں پر کپڑے پھینکا شروع کیا۔ دوکانداروں نے اس سے خوف زدہ ہو کر تورا ہی دوکانیں بند کر دیں۔ آج صبح تارہ یومین میں فساد ہوا۔ ۹ بجے صبح کے وقت الائنس مل کے کارپورڈس نے جو زیادہ تر مسلمان تھے کام چھوڑ دیا۔ اور ہندوؤں کو بھی انہوں نے شرکت پر مجبور کیا۔ دس بجے کے قریب کتور چندل واقع دہور کے آدمیوں نے بھی کام چھوڑ دیا۔ اور لوہوں میں جو دوسرا کارخانے تھے۔ ان کی طرف جمع ہو کر گئے۔ مگر پولیس نے راہ میں حائل ہو کر انہیں منتشر کر دیا۔

صرف کھدر پوسٹ میرے مدراس میں متحد علی کی جلسوں میں آئیں گرفتاری پر جلسہ ہوا اس کے خاتمہ پر مسٹر گاندھی نے حاضرین کو مخاطب کر کے کہا کہ مجھے یہ دیکھ کر سخت رنج ہوا کہ مدراس میں ہندی کم لوگ کھدر بہتے ہیں۔ پس میں آئندہ کے لئے فیصلہ کرتا ہوں کہ جو شخص کھدر نہ پینے کے لئے شخص ان جلسوں میں نہ آئے جن میں مجھے تقریر کرنی ہو۔ اور اگر کہیں راستے میں لے۔ تو میرے پاس نہ آئے۔ بلکہ دور ہی کھڑا رہے۔ اگر کوئی شخص یہ کہتا ہے۔ کہ میں اس کا جواب یہ ہے

# غیر ممالک کی خبریں

**جرمنی کے خلاف** لندن ۱۷ ستمبر ذوالنس کے محکمہ اقتصادی پابندیاں خارجہ نے اعلان کیا ہے کہ چونکہ جرمنی نے بعض شرائط کی تعمیل نہیں کی۔ اس لیے جرمنی کے خلاف اقتصادی پابندیاں جو اتحادی کونسل کے فیصلہ کے مطابق ۱۵ ستمبر سے ہٹائی جانے والی تھیں بدستور قائم رکھی جائیں گی۔

**یونانیوں کی مشکلات** تاریخ کے تجربہ اعلانات مظہر ہیں کہ غنیمت کا مزید تعاقب مناسب خیال کیا جاتا ہے۔

ایتھنز کے اخبارات رخصت از میں۔ کہ ممکن ہے گورنمنٹ مسئلہ اشیاء کا حل اب سفارتی طریق پر کرنے کی کوشش کرے۔ کیونکہ فوجی کارروائی بند ہو گئی ہے۔

یونانیوں کی لندن ۱۸ ستمبر اٹالیہ میں حالت اب تک جبرحتی پسپائی کسی قدر تاریک ہے۔ کیونکہ رائٹر کے نام نگار سرنا کا بیان ہے کہ رسل و رسائل کی مشکلات سے یونانیوں کو ہاتھ لگانے کے ساتھ دریائے سکارپ کے مغرب کی طرف مجبوراً پھیرے ہوئے ہیں۔ انگریزوں کے خلاف مزید کارروائی غیر اعلیٰ ہے۔

یونانیوں کی مختلف لندن ۱۹ ستمبر تازہ ترین تاریخ مقامات پر پسپائی خبروں کی تصدیق کرتی ہیں۔ کہ اٹالیہ میں یونانی مختلف مقامات پر پسپاہے ہیں۔

یونانیوں کو معلوم ہوتا ہے۔ کہ ایوں کو سامان حرب کی مقدار حاصل ہو جائے کیونکہ سے جیسا کہ بیان کیا جاتا ہے۔ غیر متوقع اور ناقابل حل مشکلات کا سامنا ہوا ہے۔ یورپ کے غیر جانبدار اس کی بھر سانی کو روکنے کیلئے کوئی کوشش نہیں کرتے۔

سامان حرب کی کثیر مقدار کا ایوں کو بظاہر کافی ترکوں کے ہاتھ آتی روپیہ مل گیا ہے اور وہ تڑا ادا کرنے کے قابل ہو گئے ہیں۔ یونانیوں کی پسپائی میں ترکوں کا دعوے ہے۔ کہ انہیں یونانی سامان حرب کی ایک مقدار حاصل ہوئی ہے اور ان کا دعوے ہے کہ انہوں نے دریا سکارپ کو عبور کر لیا ہے۔

**علی برادران کی گرفتاری** معلوم ہوا ہے کہ علی اسلام کی ہتک ہے برادران کے متعلق علماء اس نتیجہ پر پہنچے کہ ان کی گرفتاری اسلام کی ایک اور ہتک ہے۔ کیونکہ جو کچھ علی برادران کہتے اور کرتے تھے وہ ایک مسلمان کے مذہبی ذائقے کے دائرے سے باہر نہیں تھا۔ اسلئے ہر ایک مسلمان وہ باتیں دہرانے کے لئے آزاد ہے۔ جنکی بنا پر علی برادران کے خلاف مقدمہ چلایا جا رہا ہے۔

**بہار میں سیلاب** پٹنہ ۲۲ ستمبر۔ نامہ نگار بندے ماتم کا بیان ہے کہ اس علاقہ میں ایسا سخت سیلاب آیا ہے کہ پہلے کبھی نہیں آیا۔ میں پچھلے ہفتے چھیرا گیا تھا۔ وہاں ایک دن میں ۳-۴ انچ بارش ہوئی۔ شہر چھیرا ایک ہفتہ تک زیر آب رہا۔ شہر کوں پر کشتیاں چلتی رہیں۔ سب مکان حتیٰ کہ ٹری بڑی پائندار عمارتیں گر گئیں۔ انسانی اموات اور موشیوں کی ہلاکت کی تعداد کا اندازہ نہیں لگایا جاسکتا۔ تمام فصلیں اور ذخیرہ کردہ اناج جو مکانوں اور دوکانوں میں تھا۔ تباہ ہو گیا۔ اور اب شہر راتا ہے۔ اناج اور انسانی اور حیوانی لاشوں کے سڑکے کے باعث شہر میں با پھیلنے کا اندیشہ ہے۔ سانپ بچھو درختوں اور اونچے ٹیلوں پر جہاں آدمی چھپے ہوئے ہیں۔ چڑھ آئے ہیں۔ لاکھوں کیٹی نے اپنے دانتیٹھے ہیں۔ اور گیارہ ہزار روپیہ روکے لئے منظور کیا ہے۔

**مسلم سٹیڈر کا ہندوستان** لندن سے پہلے اخبار میں **داعشلہ بند** مسلم آؤٹ لگت اور اسلامک نیوز کے بعد دیگر شائع ہو کر بند ہوئے اب ان کی بجائے "مسلم سٹیڈر" نام اخبار شائع ہوا شروع ہوا تھا۔ ابھی اسکا ایک ہی پرچہ آیا تھا۔ کہ گورنمنٹ میں اسکے داخلہ کی مخالفت کا بھی اعلان کر دیا گیا۔

**کراچی میں ایک ماہ تک** کراچی ۲۱ ستمبر۔ ڈسٹرکٹ کوئی شخص لاطینی نہ لکھی غبٹریٹ نے ایک حکم جاری کیا ہے۔ کہ چونکہ ۲۹ جولائی کی طرح ہونے والے مقدمات میں بھی تشدد آمیز افعال کے رد کا ہونیکا اندیشہ ہے اسلئے ۱۸ ستمبر سے ایک ماہ تک کوئی شخص معمولی چٹریوں کے سوائے لاطینیاں لیکر نہ پھرے

کہ لنگوٹی باندھ کر پھرو مگر بدیشی کپڑا نہ پہنو۔

**قیدیوں مارشل لا اور** ایسیٹو اسمبلی کے تازہ اجلاس گورنمنٹ ہند میں سر ولیم دلنٹ نے مسٹر بھرگری کے ایک سوال کے جواب میں بیان کیا کہ ڈریڈنگ مارشل لا کے قیدیوں کی نسبت اپنی فیصلہ کا عنقریب اعلان کریں گے۔

**احمد آباد کانگریس** بمبئی ۱۹ ستمبر بمبئی کی برادری کی صدارت کانگریس کمیٹی نے احمد آباد کانگریس کی صدارت کے لئے اتفاق رائے سے مسٹر سی۔ آزداس کا نام پیش کیا ہے۔

**سنٹرل خلافت کمیٹی اور** ۲۲ ستمبر سنٹرل خلافت جمعیتہ العلماء کے خضیہ اجلاس کیٹی کا خضیہ اجلاس کل ۱۲ بجے دن کے منعقد ہوا۔ معلوم ہوا ہے کہ اس میں بہت سے اہم امور پر بحث کی گئی تھی۔ حکیم اجمل خاں اس اجلاس کے صدر تھے۔ بیان کیا جاتا ہے کہ بنگال خلافت کمیٹی کی یہ تجویز کہ ترکی کے لئے دس ہزار دانتیٹھے برقی کے جائیں۔ بڑا ردہ اور میرٹھ کی خلافت کمیٹیوں کی یہ تجویز کہ انگریزوں کو ایک طبعی مشن بھیجا جائے۔ اس بنا پر نامنظور کر دی گئی کہ سنٹرل خلافت کمیٹی اس سے پیشتر الی طور پر انگریزوں کی مدد کرنے کا فیصلہ کر چکی ہے۔ کمیٹی نے اتفاق رائے سے حکیم اجمل خاں کو آئندہ آل انڈیا خلافت کانفرنس احمد آباد کا صدر منتخب کیا۔

**ضبط شدہ فتویٰ کو** جمعیتہ العلماء کی انتظامیہ دو بارہ مشائع کرنا کمیٹی کے اجلاس بھی کل رات زیر صدارت حکیم اجمل خاں پوشیدہ منعقد ہوئے معلوم ہوا ہے کہ سرگرم اور پرجوش بحث کے بعد کمیٹی نے ایک ریزولوشن پاس کیا جس میں علماء کو فتوے کو ضبط کرنے کے متعلق گورنمنٹ کی کارروائی پر اظہار نفرت کیا گیا۔ اور تجویز کی گئی کہ اس فتوے کو دوبارہ چھاپا جائے۔ اور وسیع طور پر تقسیم کیا جائے۔ اور تمام علماء سے درخواست کی گئی کہ وہ ہر ایک ممبر اور پلیٹ فارم پر سے اس فیصلہ کے متعلق قرآن شریف کے احکام کا اعلان کریں۔ معلوم ہوا ہے کہ اس ریزولوشن کے پاس کرنے میں کمیٹی کو پولیٹیکل لیڈروں کی طرف سے کچھ مزاحمت پیش آئی۔